



EUROPA-KOMMISSIONEN

Bruxelles, den 17.6.2011
KOM(2011) 373 endelig

Forslag til

EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS AFGØRELSE

om anvendelse af fleksibilitetsinstrumentet

BEGRUNDELSE

Den interinstitutionelle aftale af 17. maj 2006¹ åbner mulighed for at tage fleksibilitetsinstrumentet i anvendelse til finansiering af nøje fastlagte udgifter, der ikke kan finansieres inden for de disponible lofter under et eller flere udgiftsområder i den flerårige finansielle ramme.

I overensstemmelse med punkt 27 i den interinstitutionelle aftale og efter at have undersøgt alle muligheder for omfordeling af bevillingerne under udgiftsområde 4 foreslår Kommissionen, at fleksibilitetsinstrumentet anvendes til finansiering af den europæiske naboskabspolitik med et beløb på 153,3 mio. EUR ud over loftet for udgiftsområde 4.

Budgetmyndighedens to parter mindes om, at afgørelsen ikke må offentliggøres i Den Europæiske Unions Tidende senere end offentliggørelsen af 2012-budgettet.

¹ EUT C 139 af 14.6.2006, s. 1.

Forslag til

EUROPA-PARLAMENTETS OG RÅDETS AFGØRELSE

om anvendelse af fleksibilitetsinstrumentet

EUROPA-PARLAMENTET OG RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til den interinstitutionelle aftale af 17. maj 2006 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forsvarlig økonomisk forvaltning², særlig punkt 27, femte afsnit,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen, og

ud fra følgende betragtning:

Det har efter en gennemgang af alle muligheder for omfordeling af bevillingerne under udgiftsområde 4 vist sig at være nødvendigt at anvende fleksibilitetsinstrumentet til at supplere Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2012 med et beløb på 153,3 mio. EUR ud over det loft, der er fastsat for udgiftsområde 4, til finansieringen af den europæiske naboskabspolitik —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Ved hjælp af fleksibilitetsinstrumentet forhøjes forpligtelsesbevillingerne under udgiftsområde 4 i Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2012 med 153,3 mio. EUR.

Beløbet anvendes til at supplere finansieringen af 153 343 576 EUR vedrørende den europæiske naboskabspolitik under udgiftsområde 4.

Artikel 2

Denne afgørelse offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Udfærdiget i Bruxelles, den

På Europa-Parlamentets vegne
Formand

På Rådets vegne
Formand

² EUT C 139 af 14.6.2006, s. 1.